

LA SEANCE EN QUELQUES MOTS

10 septembre 2019

DIE SITZUNG IN KÜRZE

10. September 2019

1. Assermentation de la procureure générale adjointe Vereidigung der Generalstaatsanwalt-Stellvertreterin

Mme Lucie Wellig Mäder est assermentée en tant que nouvelle procureure générale adjointe.

Frau Lucie Wellig Mäder wird als neue Generalstaatsanwalt-Stellvertreterin vereidigt.

2. Election d'un nouveau membre de la Commission cantonale de protection des données et de la transparence

Wahl eines neuen Mitglieds der Kantonalen Datenschutz- und Öffentlichkeitskommission

Bulletins délivrés :	127
Bulletins rentrés :	127
Bulletins blancs :	8
Bulletins nuls :	1
Bulletins valables :	118
Majorité absolue :	60

Est élu avec 64 voix : M. Yvan RION (UDC)

M. Marcel Delasoie (PLR) a reçu 54 voix.

Ausgeteilte Stimmzettel:	127
Eingegangene Stimmzettel:	127
Leer:	8
Ungültig:	1
Gültig:	118
Absolute Mehrheit:	60

Gewählt ist mit 64 Stimmen : Herr Yvan RION (UDC)

Herr Marcel Delasoie (PLR) hat 54 Stimmen erhalten.

3. Entrée en matière: Loi sur le Conseil de la magistrature (deuxième lecture)
Eintretensdebatte: Gesetz über den Justizrat (zweite Lesung)

L'entrée en matière n'est pas combattue.

Eintreten wird nicht bestritten.

4. Entrée en matière: Modification de la loi d'application de la loi fédérale sur la protection des animaux (première lecture)

Eintretensdebatte: Änderung des Ausführungsgesetzes zum eidgenössischen Tierschutzgesetz (erste Lesung)

Le Grand Conseil accepte l'entrée en matière par 98 voix contre 6 et 0 abstention.

Der Grosse Rat beschliesst das Eintreten auf die Vorlage mit 98 gegen 6 Stimmen bei 0 Enthaltungen.

5. Entrée en matière: Modification de la loi d'application de la loi fédérale sur la poursuite pour dettes et la faillite (première lecture)

Eintretensdebatte: Änderung des Einführungsgesetzes zum Bundesgesetz über Schuldbetreibung und Konkurs (erste Lesung)

Le Grand Conseil accepte l'entrée en matière par 109 voix contre 13 et 1 abstention.

Der Grosse Rat beschliesst das Eintreten auf die Vorlage mit 109 gegen 13 Stimmen bei 1 Enthaltung.

6. Rapport annuel 2018 de la commission interparlementaire de contrôle de l'Hôpital Riviera-Chablais, Vaud-Valais

Jahresbericht 2018 der interparlamentarischen Aufsichtskommission für das Spital Riviera-Chablais, Waadt-Wallis

Le Grand Conseil prend connaissance de ce rapport.

Der Grosse Rat nimmt von diesem Bericht Kenntnis.

7. Entrée en matière: Modification de la loi d'application du code pénal (première lecture)

Eintretensdebatte: Änderung des Einführungsgesetzes zum Strafgesetzbuch (erste Lesung)

L'entrée en matière n'est pas combattue.

Eintreten wird nicht bestritten.

8. Entrée en matière: Loi d'application de la loi sur les amendes d'ordre (première lecture)
Eintretensdebatte: Einführungsgesetz zum Ordnungsbussengesetz (erste Lesung)

L'entrée en matière n'est pas combattue.

Eintreten wird nicht bestritten.